

LES VOIX DU RÉCIT

TRADUCTION LITTÉRAIRE
LANGUE
LITTÉRATURE
HISTOIRE CULTURELLE



CYRIL PIQUEMAL

consul général de France à Barcelone

EN ENTRETIEN AVEC AMADEU CUITO

avocat, économiste, homme politique et écrivain
fondateur de la Societat d'Amics de Marcel Proust
né en exil, en France

IV JOURNÉE FRANCOPHONE DE BATXIBAC
FACULTÉ DE LETTRES DE L'UNIVERSITAT ROVIRA I VIRGILI
Campus Catalunya, Tarragone, 12 février 2019



DEPARTAMENT DE
FILOLOGIES ROMÀNIQUES
Universitat Rovira i Virgili



Generalitat de Catalunya
Departament
d'Educació



LES VOIX DU RÉCIT

HISTOIRE, LANGUE ET LITTÉRATURE

AULA MAGNA

9.30 h **BENVINGUDA I PRESENTACIÓ DE LA JORNADA**

John Glenmore Style, vicerector d'Internalització de la URV

Natàlia Català, directora del Departament de Filologies Romàniques de la URV

Núria Garcia, coordinadora de l'Institut de Ciències de l'Educació de la URV

Aleix Gabarró Sust, subdirector General d'Ordenació curricular

Jean-Marc Segarra, director dels Serveis Territorials del Departament d'Educació a Tarragona

Cyril Piquemal, cònsol general de França a Barcelona

9.50 h **CONCURS DE TRADUCCIÓ LITERÀRIA** PER A ESTUDIANTS DE BATXIBAC, AULA 202

10.20 h **TALLER DE LLENGUA** PER A ESTUDIANTS DE BATXIBAC

L'épreuve orale en français

Cecilia Martinez, EOI Tarragona	sala de vistes	groupe A
Olga Sorigué, EOI El Vendrell	sala de juntes	groupe B
Fanny Prevost, EOI Ribera d'Ebre	sala de graus	groupe C
Carmen Castillo, EOI Valls	aula 310	groupe D
Jennifer Esteban, EOI Tarragona	aula 419	groupe E
Beatriz Vega, EOI Salou	aula 505	groupe F

FORMACIÓ DE LITERATURA AULA 514

Du Barrage contre le Pacifique à L'enfant de sable

Elena de la Cruz Vergari, Departament de Filologies Romàniques de la URV

VESTÍBUL DE L'AULA MAGNA

11.45 h **CAFÈ I EXPOSICIÓ EDITORIAL**

Grup Santillana i Didier

AULA MAGNA

12 h **CONFERÈNCIA DE LITERATURA**

Voyage au pays de L'enfant de sable

a càrrec de Catherine Favret (Universitat Autònoma de Barcelona)

13 h **ENTREVISTA D'HISTÒRIA CULTURAL**

Guerre et exile en France pendant la dictature de Franco

Amadeu Cuito serà entrevistat per Cyril Piquemal, cònsol general de França a Barcelona

*preguntes preparades pel grup de professors d'Història de batxibac de Tarragona

14:15 h **CLOENDA DE LA JORNADA I LLIURAMENT DE PREMIS**

María Dolores Jiménez, secretaria del Departament de Filologies Romàniques de la URV